

ROYAUME DE BELGIQUE

KONINKRIJK BELGIE

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre des Finances, le 28 décembre 1999, d'une demande d'avis, dans un délai ne dépassant pas trois jours, sur un projet d'arrêté ministériel "portant agrément d'un fonds d'épargne-pension dans le cadre de l'épargne-pension", a donné le 31 décembre 1999 l'avis suivant :

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, op 28 december 1999 door de Minister van Financiën verzocht hem, binnen een termijn van ten hoogste drie dagen, van advies te dienen over een ontwerp van ministerieel besluit "tot erkenning van een pensioenspaarfonds in het kader van het pensioensparen", heeft op 31 december 1999 het volgende advies gegeven :

Suivant l'article 84, alinéa 1er, 2°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, inséré par la loi du 4 août 1996, la demande d'avis doit spécialement indiquer les motifs qui en justifient le caractère urgent.

La lettre s'exprime en ces termes :

"(l'urgence est motivée) ... par le fait que les contribuables puissent être informés aussi rapidement que possible de l'agrément de fonds d'épargne-pension dans le cadre de l'épargne-pension afin de pouvoir effectuer de tels versements et ce avant le 31 décembre 1999. La société gestionnaire du fonds souhaite en effet encore pouvoir commercialiser les parts de ce fonds avant le 31 décembre 1999. Il importe par conséquent que le présent arrêté puisse être pris sans retard. Qui plus est, le présent arrêté ne constitue qu'une simple application de dispositions légales existantes."

*

* *

Examen du projet

Le projet d'arrêté ministériel soumis à l'avis de la section de législation du Conseil d'Etat a pour objet l'agrément d'un fonds particulier d'épargne-pension. Il s'agit d'un arrêté individuel qui est pris en application des règles générales d'octroi dudit agrément énoncées à l'article 63(6) de l'arrêté royal du 27 août 1993 d'exécution du Code des impôts sur les revenus 1992.

.../...

Il en résulte que l'arrêté ministériel en projet ne présente pas un caractère réglementaire au sens de l'article 3, § 1er, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat et ne doit, dès lors, pas être soumis à l'avis de la section de législation du Conseil d'Etat.

Overeenkomstig artikel 84, eerste lid, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, ingevoegd bij de wet van 4 augustus 1996, moeten in de adviesaanvraag in het bijzonder de redenen worden aangegeven tot staving van het spoedeisende karakter ervan.

In het onderhavige geval luidt de motivering in de brief aldus :

"(l'urgence est motivée) ... par le fait que les contribuables puissent être informés aussi rapidement que possible de l'agrément de fonds d'épargne-pension dans le cadre de l'épargne-pension afin de pouvoir effectuer de tels versements et ce avant le 31 décembre 1999. La société gestionnaire du fonds souhaite en effet encore pouvoir commercialiser les parts de ce fonds avant le 31 décembre 1999. Il importe par conséquent que le présent arrêté puisse être pris sans retard. Qui plus est, le présent arrêté ne constitue qu'une simple application de dispositions légales existantes."

*

* *

Onderzoek van het ontwerp

Het ontwerp van ministerieel besluit dat om advies aan de afdeling wetgeving van de Raad van State is voorgelegd, heeft betrekking op de erkenning van een specifiek pensioenspaarfonds. Het gaat om een individueel besluit dat wordt uitgevaardigd met toepassing van de algemene regels voor de toekenning van de genoemde erkenning die vermeld worden in artikel 63 (6) van het koninklijk

.../...

besluit van 27 augustus 1993 tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992.

Bijgevolg is het ontworpen ministerieel besluit geen reglementair besluit in de zin van artikel 3, § 1, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State en hoeft het dus niet om advies aan de afdeling wetgeving van de Raad van State te worden voorgelegd.

La chambre était composée de

De kamer was samengesteld uit

Messieurs J.-J. STRYCKMANS,
de Heren

premier président,
eerste voorzitter,

R. ANDERSEN,

président de chambre,
kamervoorzitter,

P. LIENARDY,

conseiller d'Etat,
staatsraad,

Madame
Mevrouw

D. LANGBEEN,

greffier en chef,
hoofdgriffier.

Le rapport a été rédigé par M. J. REGNIER, premier auditeur chef de section. La note du Bureau de coordination a été rédigée et exposée par M. P. BROUWERS, référendaire.

Het verslag werd opgesteld door de H. J. REGNIER, eerste auditeur afdelingshoofd. De nota van het Coördinatiebureau werd opgesteld en toegelicht door de H. P. BROUWERS, referendaris.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. J.-J. STRYCKMANS.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. J.-J. STRYCKMANS.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

LE PREMIER PRESIDENT - DE EERSTE
VOORZITTER,

D. LANGBEEN

J.-J. STRYCKMANS